

MÓVIL

Empotrable / Down light / Spot Encastré / Encastáveis / Einbaubar / Inbouwbaar / Incassabili / Εντοιχιζόμενο / Встроенный



Ref. 43056: Blanco / White / Blanc / Branco / Weiß / Wit / Bianco / Λευκό / Белый

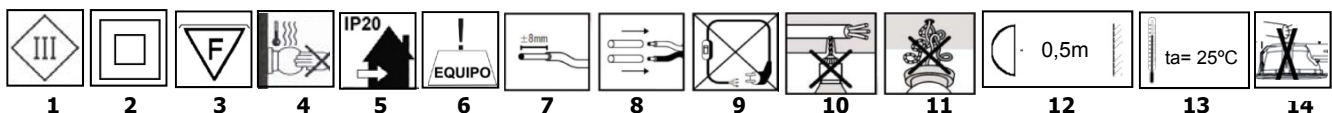
Ref. 43057: Cromo mate / Satin chrome / Chrome satin / Cromo mate / Mattes Chrom / Mat chrom / Cromo opaco / Χρώμιο ματ / Матовый хромированный

Ref. 43058: Oro viejo / Antique brass / Or vieilli / Ouro velho / Gealtertes Gold / Oud goudkleur / Oro invecchiato / Χρυσό παλαιωμένο / Старое золото

Ref.43059: Gris aluminio / Aluminium grey / Gris aluminium / Cinza aluminio / Aluminiumgrau / Aluminium grijs / Grigio alluminio / Γκρι αλουμινίου / Серый алюминий

Ref. 43060: Marrón óxido / Rust Rouille / Castanho oxidado / Oxidbraun Roestbruin / Marrone ossido / Καφέ της σκουριάς / Темная ржавчина

<p>MR16</p> <p>Ø72 h:80mm</p>			<p>1 x MR16 12V 50w <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>43070 60w <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>Icon 1 Icon 5</p>
<p>GU10</p> <p>Ø72 h:110mm</p>			<p>1 x GU10 50w <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>portalámparas GU10 <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>Icon 2</p> <p>PG AB02 CE RoHS</p>



INSTRUCCIONES

INSTRUCTIONS • INSTRUCTION • INSTRUÇÕES • ANWEISUNGEN
INSTRUCTIES • INSTRUZIONI • ΟΔΗΓΙΕΣ • ИНСТРУКЦИИ

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

■ ESPAÑOL ■

- La instalación debería ser hecha por un electricista autorizado y según las normas de su país.
- El fabricante aconseja un uso correcto de los aparatos de iluminación. Por lo tanto seguir siempre estas instrucciones para asegurar un correcto y seguro funcionamiento de las lámparas y conservarlas para futuras consultas.
- Cortar la corriente siempre antes de comenzar la instalación, el mantenimiento o la reparación.
- Mantener el interior de las lámparas con un paño seco y limpio, no usar disolventes o sustancias abrasivas. Evitar el contacto de líquidos en todas las partes eléctricas.
- MÁX...W. Usar únicamente bombillas adecuadas para este aparato y no superar nunca el wattaje especificado.
- Tener en cuenta siempre todas las especificaciones del aparato. Verificar siempre los iconos de la etiqueta gris pegada en la lámpara y los iconos en la parte A de las instrucciones de seguridad.

ATENCIÓN: A continuación encontrará las explicaciones de todos los iconos ordenados numéricamente que aparecen en las instrucciones de seguridad (PARTE A)

1. Protección clase III: El aparato es adecuado solamente para muy baja tensión (p.e.12V).
2. Protección clase II: Protección clase II: El aparato tiene doble aislamiento y no puede ser conectada a tierra
3. El aparato se puede cubrir con material aislante
4. Esta lámpara tiene componentes que pueden calentarse.
5. IP20: Protegido contra la penetración de cuerpos sólidos con $\varnothing \geq 12$ mm.
6. El aparato funciona con un equipo de seguridad. Reemplazar el equipo únicamente por otro de idénticas especificaciones técnicas. Consultar a personal cualificado o a su establecimiento habitual
7. Medida recomendada para la zona de pelado del cable
8. El uso de los manguitos resistentes al calor suministrados es necesario en las zonas con cable pelado
9. Lámpara no adecuada para conectar directamente a la red eléctrica
10. Asegúrese de no dañar el cableado eléctrico de la red al taladrar la pared o el techo.
11. Los cables eléctricos no se pueden nunca torcer o grapar entre la lámpara y la superficie de soporte.
12. Mantener siempre la distancia mínima entre la lámpara y los objetos que puedan provocar chispas, como muestra el icono.
13. Luminaria apta para interiores con una temperatura ambiente de 25°C
14. La luminaria no deben ser cubierta con aislante o material similar bajo ninguna circunstancia. No poner cables por encima de la luminaria

SAFETY INSTRUCTIONS

■ ENGLISH ■

- All wiring should be done by a qualified electrician according to the regulations of your country.
- The manufacturer advises the correct use of light-fittings. Therefore always follow these instructions to ensure the correct and safe installation and functioning of the fittings and keep the instructions safe for future reference.
- Always isolate the power before commencing installation, maintenance or repair.
- Clean interior lighting with a dry cloth duster; do not use abrasives or solvents. Avoid liquid on all electrical parts.
- Max...W: Only use lamps suitable for this fitting and keep within the maximum specified wattage.
- Always consider all the technical specifications of the fitting. Verify the stated icons on the identification label on the fitting and the icons that are shown in part A of your safety instructions.

INSTRUCCIONES

INSTRUCTIONS • INSTRUCTION • INSTRUÇÕES • ANWEISUNGEN
INSTRUCTIES • INSTRUZIONI • ΟΔΗΓΙΕΣ • ИНСТРУКЦИИ

ATTENTION: Below you will find all the explanations with numeric reference to the icons respectively in front of these safety instructions (PART A)

1. Protection class III: The fitting is only suitable for very low voltage supply (e.g 12V)
2. Protection class II: The fitting is double insulated and must not be connected to an Earth
3. The fitting may be covered with insulating material.
4. This luminary contains in some places very hot parts.
5. IP20: Protected against solid objects bigger than 12 mm.
6. The fitting is working with a safety transformer. Replace a broken transformer only by a transformer with identical technical specifications. Consult a qualified electrician or your retail outlet
7. Recommended measure for the length of the stripped wire
8. The use of the supplied heat-resistant sleeving is required over the unstripped wire lengths
9. the lighting don't has to be connected directly to the electrical network
10. Ensure that you don't drill through electrical wires or any other obstruction in the wall or ceiling during installation
11. Electrical wiring may never be clamped or twisted between the luminaire and the mounting surface
12. Always observe the minimum distance between the lamp and the lit objects as indicated in the icon
13. Luminary is suitable for use in interior with an ambient temperature of 25°C
14. Recessed luminaries should under no circumstances be covered with insulation material or other similar materials. Do not put wires over the luminary

INSTRUCTION DE SÉCURITÉ ■ **FRANÇAIS** ■

- L'installation doit être faite par un électricien autorisé et selon les règlements de votre pays.
- Le fabricant donne toujours des conseils pour une utilisation correcte des articles d'éclairage. Pour vous assurer d'une installation correcte et sûre, il faut donc suivre les instructions qui vous sont données avec chaque article.
- Coupez systématiquement l'arrivée de courant avant de commencer une installation, une maintenance ou une réparation sur un article d'éclairage.
- Le nettoyage des articles d'éclairage se fait avec un chiffon sec, n'utilisez pas de solvants ou de produits abrasifs. Evitez les projections de liquides sur les parties électriques.
- MÁX...W. n'utilisez pas d'ampoule d'une puissance supérieure à celle indiquée sur l'étiquette du produit.
- Prenez toujours en compte les spécifications techniques de l'équipement. Vérifiez les icônes sur l'étiquette argentée de l'article et les icônes que nous vous expliquons sur la partie A de votre notice de sécurité.

ATTENCION: Vous trouverez ci-après toutes les explications avec des références numériques correspondant respectivement aux instructions de sécurité (PARTIE A)

1. Protection de classe III: L'équipement n'est prévu que pour des articles de très basse tension (12V).
2. Protection de classe II: L'équipement a une double protection et ne doit pas être connecté à la prise de terre
3. L'article peut être recouvert de matériaux isolants.
4. Ce luminaire contient des composants pouvant monter en température.
5. IP20: Protection contre corps de diamètre supérieur à 12 mm.
6. L'équipement fonctionne avec un transformateur de sécurité. Remplacez le transformateur défectueux par un transformateur aux spécifications techniques identiques. Si nécessaire, demandez conseil à votre vendeur habituel
7. Mesure conseillée pour la longueur de dénudage du câble
8. L'utilisation d'un matériau supplémentaire pour protéger de la chaleur est requis sur les câbles non protégés
9. Lampe prévue n'est pas adéquate uniquement pour être connectée au réseau
10. Assurez vous que vous ne percez pas de trous au milieu de réseaux câblés existants (dans les murs ou plafonds) lorsque vous installez un équipement
11. Adapter la longueur des fils de votre installation afin d'éviter la torsion et l'écrasement des fils
12. Respectez toujours la distance minimale entre la lampe et les objets éclairés comme indiqué sur l'icône
13. Luminaire convient à l'utilisation dans les espaces intérieurs d'une température ambiante de 25°C
14. Les luminaires encastrés ne doivent en aucune manière être recouverts de matériaux isolants ou assimilés. Ce luminaire contient des composants pouvant monter en température. Ne pas poser de câbles au-dessus du luminaire.

INSTRUCCIONES

INSTRUCTIONS • INSTRUCTION • INSTRUÇÕES • ANWEISUNGEN
INSTRUCTIES • INSTRUZIONI • ΟΔΗΓΙΕΣ • ИНСТРУКЦИИ

VEILIGHEIDSIJNSTURCTIES

■ NEDERLANDS ■

- Verlichtingsartikel moet worden geïnstalleerd door een erkend vakman.
- De fabrikant adviseert een juiste toepassing van verlichtingsarmaturen. Volg én bewaar daarom deze gebruiksaanwijzing voor een veilige en betrouwbare installatie en werking van het armatuur.
- Schakel altijd eerst de elektriciteit uit voor installatie, onderhoud of herstelling.
- Onderhoud binnenverlichting met een droge doek of borsteltje, gebruik geen schuur- of oplosmiddelen. Vermijd vocht op alle elektrische onderdelen.
- MÁX....W. gebruik uitsluitend lampen van het juiste type en overschrijd nooit het maximum aangegeven wattage.
- Houd steeds alle technische specificaties van uw armatuur in acht. Raadpleeg hiervoor de specifiek vermelde pictogrammen van het identificatielabel op het armatuur én de pictogrammen die worden vermeld in deel A van uw veiligheidsinstructies.

OPGELET: Hieronder vindt u echter we alle tekstuele verklaringen met numerieke verwijzing naar de respectievelijke pictogrammen vooraan deze gebruiksaanwijzing (DELL A)

1. Beschermklasse III: Het verlichtingsarmatuur is enkel geschikt voor zeer lage veiligheidsspanning (bv. 12V).
2. Beschermklasse II: Het armatuur is dubbel geïsoleerd en wordt niet op een aardleiding aangesloten
3. Het armatuur mag afgedekt worden met isolatiemateriaal.
4. Dit verlichtingsarmatuur bevat plaatselijk warme delen.
5. IP20: Biedt bescherming tegen het binnendringen van vaste elementen met $\varnothing \geq 12$ mm
6. L'équipement fonctionne avec un transformateur de sécurité. Remplacez le transformateur défectueux par un transformateur aux spécifications techniques identiques. Si nécessaire, demandez conseil à votre vendeur habituel
7. Mesure conseillée pour la longueur de dénudage du câble
8. L'utilisation d'un matériau supplémentaire pour protéger de la chaleur est requis sur les câbles non protégés
9. Lampe prévue et adéquate uniquement pour être connectée au réseau
10. Assurez vous que vous ne percez pas de trous au milieu de réseaux câblés existants (dans les murs ou plafonds) lorsque vous installez un équipement
11. Adapter la longueur des fils de votre installation afin d'éviter la torsion et l'écrasement des fils.
12. Respecteer steeds de minimumafstand tussen de lamp en de verlichte materialen zoals aangegeven in het pictogram
13. Armatuur is voor het gebruik in binnerruimtes met omgevingstemperatuur van 25°C geschikt
14. De verlichting mag onder geen enkele voorwaarde bedekt worden met isolatiemateriaal of dergelijke. Plaats geen kabels bovenop de verlichting

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

■ ITALIANO ■

- Tutto il cablaggio dovrebbe essere fatto da un elettricista qualificato secondo il suo regolamento del suo paese.
- Il fabbricante informa sul corretto uso degli articoli d'illuminazione. Pertanto attenetevi sempre a queste istruzioni che assicurano una corretta e sicura installazione nonché funzionamento e conservatele quindi per future consultazioni.
- Staccate sempre il filo della corrente prima di iniziare un'installazione, manutenzione o riparazione.
- Effettuate la pulizia degli articoli d'illuminazione con panni asciutti e non usate né solventi né prodotti abrasivi. Evitate di spargere liquidi su tutte le parti elettriche.
- MÁX....W. usate solo lampadine adatte per questo articolo e con potenza non superiore al wattaggio indicato.
- Tenete sempre in considerazione tutte le specifiche tecniche dell'apparecchio. Verificate i simboli che si trovano sull'etichetta di identificazione di ogni articolo e le icone visibili nella parte A delle Vostre istruzioni di sicurezza.

ATTENZIONE: Qui sotto troverete tutte le spiegazioni con riferimenti numerici alle corrispondenti icone allegate a queste istruzioni di sicurezza.

1. Protezione in classe III: è adatto solo per articoli in bassa tensione (12V)
2. Protezione in classe II: l'apparecchio ha una doppia protezione e può non essere collegato ad una presa di terra
3. Il portalampade può essere ricoperto con materiale isolante
4. Queste luci contengono parti che possono scottare.
5. IP20: Protetto contro l'ingresso di corpi solidi con $\varnothing \geq 12$ mm.
6. L'équipement fonctionne avec un transformateur de sécurité. Remplacez le transformateur défectueux par un transformateur aux spécifications techniques identiques. Si nécessaire, demandez conseil à votre vendeur habituel
7. Mesure conseillée pour la longueur de dénudage du câble
8. L'utilisation d'un matériau supplémentaire pour protéger de la chaleur est requis sur les câbles non protégés
9. Lampe prévue et adéquate uniquement pour être connectée au réseau
10. Assurez vous que vous ne percez pas de trous au milieu de réseaux câblés existants (dans les murs ou plafonds) lorsque vous installez un équipement
11. Adapter la longueur des fils de votre installation afin d'éviter la torsion et l'écrasement des fils
12. Rispettate sempre la distanza minima tra la lampadina e gli oggetti illuminati come indicato nell'icona
13. L'apparecchio è adatto per l'uso in locali interni con una temperatura ambientale di 25°C.
14. Le apparecchiature d'illuminazione da incasso non devono essere coperte con materiale isolante o similare. Non fissare i cavi sopra l'apparecchio

INSTRUCCIONES

INSTRUCTIONS • INSTRUCTION • INSTRUÇÕES • ANWEISUNGEN
INSTRUCTIES • INSTRUZIONI • ΟΔΗΓΙΕΣ • ИНСТРУКЦИИ

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA ■ **PORTUGUÊS** ■

- A instalação deverá ser feita por um electricista autorizado e segundo o regulamento do vosso país.
- O fabricante aconselha a correta instalação do nosso material. Por isso, siga sempre estas instruções para assegurar uma correta e segura instalação e funcionamento do nosso material, preservando-o para futura referência.
- Desligue sempre a corrente antes de começar uma instalação, manutenção ou reparação.
- Limpe o material eléctrico do interior da casa com um pano seco, não use abrasivos ou solventes. Evite o contacto de líquidos com as partes eléctricas.
- MÁX....W. Use lâmpadas adequadas e que estejam dentro da voltagem indicada.
- Leve sempre em consideração todas as especificações técnicas no processo de instalação. Verifique os ícones que vêm impressos na folha de instalação e os ícones que vêm na parte A na folha de instruções de segurança.

ATENÇÃO: Em baixo vai encontrar todas as explicações com referências numéricas para os ícones respectivos destas instruções de segurança-PART A

1. Protecção classe III: Material só próprio para uma baixa voltagem (ex. 12V).
2. Protecção classe II: O material é duplamente isolado e pode não ser ligado com fio terra
3. O invólucro protector deverá ser revestido com material isolador.
4. Este candeeiro contém componentes que poderiam ficar quentes.
5. IP20: Protegido contra a penetração de corpos sólidos com $0 > 12$ mm.
6. Material a funcionar com um transformador de segurança. Substitua o transformador avariado apenas por um com especificações técnicas iguais. Consulte um electricista qualificado ou o seu local de compra
7. Medida recomendada para la longitud de pelado del cable
8. As mangas resistentes ao calor fornecidas têm como objetivo cobrir os fios descarnados
9. Candeeiro adequado unicamente para ligar à corrente-
10. Assegure-se que não fura nenhum fio eléctrico ou que não existe qualquer outra obstrução (ex. Canos) na parede ou tecto durante a instalação
11. Os fios eléctricos nunca podem ficar ligados ou torcidos entre o candeeiro a superfície
12. Observe sempre a distância mínima entre o candeeiro e os objectos iluminados como está indicado no ícone
13. Luminária adequada para a temperatura ambiente interior de 25 ° C.
14. A luminária não deve, em circunstancia alguma, ser coberta com material isolante ou outro semelhante. Não coloque cabos sobre a luminária

DIESE SICHERHEITSHINWEISE ■ **DEUTSCH** ■

- Beachten Sie stets die geltenden Installationsvorschriften. Manche Vorschriften verlangen, dass der Anschluß durch einen Fachmann ausgeführt wird.
- Der Hersteller weist zu einem ordnungsgemäßen Gebrauch von Leuchten. Folgen Sie immer den Hinweisen dieser Anleitung für eine sichere und gefahrlose Montage und Gebrauch dieser Leuchte. Bewahren Sie die Montageanleitung für spätere Nachfragen auf.
- Schalten Sie stets die Spannung vor Installation, Instandhaltung oder Reparatur ab.
- Pflegen Sie Wohnraumleuchten mit einem trockenen Reinigungstuch, benutzen Sie keine scharfen Reiniger oder Lösungsmittel. Vermeiden Sie, daß Flüssigkeiten an elektrisch-leitende Teile gelangen.
- MÁX....W. verwenden Sie ausschliesslich Leuchtmittel mit den angegebenen Wattleistung, die für diese Leuchte geeignet sind.
- Beachten Sie immer die technischen Daten auf dem Produkt. Vergleichen Sie die Symbole auf dem Typenschild der Leuchte mit den Symbolen aus Teil "A". Diese Symbole aus Teil A sind nachfolgend erklärt:

ACHUNG: Unten bzw. auf der Vorderseite dieser Anleitung finden Sie alle Erklärungen mit einem Nummernbezug zu den Symbolen (TEIL A)

1. Schutzklasse III: Diese Leuchte darf nur an Sicherheitskleinspannung angeschlossen werden. (z.B 12Volt).
2. Schutzklasse II: Diese Leuchte ist doppelt isoliert und darf nicht an eine Erdung angeschlossen werden
3. Wiee Abb. 03, wobei wärmedämmende werkstoffe die leuchte abdecken dürfen
4. Diese Leuchte ist geeignet für die Montage auf normal entflammaren Oberflächen. Einbauspot's dürfen unter keinen Umständen mit Isolationsmaterial oder ähnlichem abgedeckt werden. An dieser Leuchte befinden sich Bauteile die bei Benutzung der Leuchte heiß warden
5. IP20 Geschützt gegen das Eindringen von festen Körpern mit $\varnothing \geq 12$ mm.
6. Diese Leuchte ist mit eimen Sicherheitstransformator ausgestattet. Ersetzen Sie einen defekten Transformator nur mit einem Ersatztyp mit den gleichen technischen Daten. Ziehen Sie einen Fachmann zu Rate
7. Empfohlene Länge für die Abisolierung des Kabels
8. Alle Leitungsenden müssen zum Schutz gegen Wärme mit den beigeferten Wärmeschutzschläuchen überzogen werden
9. Lampe / Leuchter nur für den direkten Anschluß ans Stromnetz geeignet,
10. Achten Sie darauf, dass Sie keine Elektroleitungen und andere Hindernisse in der Wand bei der Montage durchbohren
11. Elektrische Leitungen dürfen niemals zwischen der Leuchte und der Montageoberfläche gequetscht oder verdreht werden
12. Beachten Sie stets die in den Symbolen angegebenen Abstände (in cm) zu angestrahlenen Objekten
13. Leuchte ist für den Einsatz in Innenräumen mit Umgebungstemperatur von 25°C geeignet.
14. Die Leuchte darf auf keinen Fall mit Isolierung oder ähnliches Material abgedeckt werden. Legen Sie keine Kabel über Leuchte

INSTRUCCIONES

INSTRUCTIONS • INSTRUCTION • INSTRUCÇÕES • ANWEISUNGEN
INSTRUCTIES • INSTRUZIONI • ΟΔΗΓΙΕΣ • ΙΝΣΤΡΥΚΤΙΟΝ

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ

- Η εγκατάσταση πρέπει να πραγματοποιηθεί από εξουσιοδοτημένο ηλεκτρολόγο και σύμφωνα με τους κανονισμούς της χώρας σας.
- Ο κατασκευαστής συνιστά τη σωστή χρήση των συσκευών φωτισμού. Ακολουθείτε πάντοτε αυτές τις οδηγίες για να εξασφαλίσετε τη σωστή και ασφαλή λειτουργία των φωτιστικών και φυλάξτε τις για μελλοντική χρήση.
- Κλείνετε τον γενικό πριν ξεκινήσετε την εγκατάσταση, συντήρηση ή επισκευή.
- Καθαρίζετε το εσωτερικό των φωτιστικών με ένα στεγνό και καθαρό πανί, μην χρησιμοποιείτε διαλυτικά ή λιπαντικές ουσίες. Αποφύγετε την επαφή υγρών με όλα τα ηλεκτρικά μέρη.
- ΜΕΓ.... Χρησιμοποιείτε μόνο λαμπτήρες κατάλληλους για αυτή τη συσκευή και μην ξεπερνάτε τα watt που προδιαγράφονται.
- Έχετε πάντα υπόψη όλες τις προδιαγραφές της συσκευής. Ελέγχετε πάντοτε τις εικόνες της γκρι ετικέτας που είναι κολλημένη στον λαμπτήρα και στις εικόνες στο μέρος Α των οδηγιών ασφαλείας.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Στη συνέχεια θα βρείτε τις επεξηγήσεις όλων των εικονιδίων με αλφαβητική σειρά, τα οποία εμφανίζονται στις οδηγίες ασφαλείας-ΜΕΡΟΣ Α

1. Προστασία κλάσης III: Η συσκευή είναι κατάλληλη μόνο για πολύ χαμηλή τάση (π.χ. 12V)
2. Προστασία κλάσης II: Η συσκευή έχει διπλή μόνωση και δεν μπορεί να συνδεθεί με γείωση
3. Η συσκευή μπορεί να καλυφθεί με μονωτικό υλικό.
4. Αυτή η λάμπα περιέχει στοιχεία που ενδέχεται να θερμανθούν.
5. IP20: Με προστασία κατά της διείσδυσης στερεών αντικειμένων διαμέτρου $\varnothing \geq 12$ mm
6. Η συσκευή λειτουργεί με μετασχηματιστή ασφάλειας. Αντικαταστήστε τον μόνο με μετασχηματιστή πανομοιότυπων τεχνικών προδιαγραφών. Απευθυνθείτε σε εξειδικευμένο προσωπικό ή στο κατάστημά σας
7. Διάσταση η οποία συνιστάται για το μήκος απογύμνωσης καλωδίου.
8. Η χρήση των ανθεκτικών στη ζέστη περιβλημάτων που παρέχονται είναι απαραίτητη στα μέρη με γυμνό καλώδιο
9. Φανό κατάλληλο μόνο για άμεση σύνδεση με το ηλεκτρικό δίκτυο
10. Δείξτε ιδιαίτερη προσοχή όταν τρυπάτε τον τοίχο ή την οροφή ώστε να μην προκαλέσετε βλάβη στην καλωδίωση του ηλεκτρικού δικτύου
11. Τα ηλεκτρικά καλώδια δεν πρέπει να είναι γυρισμένα ή πιασμένα ανάμεσα στη λάμπα και την επιφάνεια στήριξης
12. Διατηρείτε πάντοτε την ελάχιστη απόσταση ανάμεσα στη λάμπα και αντικείμενα που μπορεί να προκαλέσουν σπίθες, όπως φαίνεται στην εικόνα
13. Φωτιστικό κατάλληλο για εσωτερική θερμοκρασία των 25 ° C
14. Το φωτιστικό σε καμία περίπτωση δεν πρέπει να καλυφθεί με μονωτικό ή παρόμοιο υλικό. Μην βάζετε καλώδια πάνω από το φωτιστικό

ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

■ РУССКИЙ ■

- Установка должна производиться профессиональным электриком с соблюдением норм страны.
- Производитель рекомендует использовать осветительные приборы согласно нормам их эксплуатации. Для обеспечения правильной и надежной работы ламп всегда следуйте указаниям в инструкции и сохраняйте ее для дальнейшего использования.
- Перед установкой, обслуживанием или ремонтом светильника всегда отключайте его от электросети.
- Всегда завинчивайте шурупы на распределительной коробке, особенно на подсоединениях низковольтной проводки (12V).
- Перед установкой убедитесь в правильном подсоединении всех проводов с цветовой маркировкой: голубой (N - нуль), коричневый или черный (L - фаза) и желтый / зеленый (заземление) (для защиты класса I).
- Протирайте внутреннюю поверхность светильника сухой и чистой тряпкой. Не используйте растворители и абразивные средства. Не допускайте попадания жидкости на любые электрические части светильника.
- МАКС. ... ВАТТ. Используйте только лампы, подходящие для данного осветительного прибора, и никогда не превышайте указанной мощности.
- Обязательно обращайте внимание на все описания прибора. Обязательно сверяйте предупредительные знаки на серой этикетке на светильнике со знаками в разделе А инструкции по технике безопасности.

ВНИМАНИЕ! Ниже приведены описания всех предупредительных знаков согласно их нумерации в инструкции по технике безопасности (РАЗДЕЛ А).

1. Защита класса III: прибор можно подключать только к источниками питания с очень низким напряжением (12V).
2. Защита класса II: прибор имеет двойную изоляцию и не нуждается в заземлении
3. Прибор можно накрывать изоляционным материалом.
4. Элементы этого светильника могут нагреваться.
5. IP20: Защищен от проникновения твердых тел $\varnothing \geq 12$ мм
6. В приборе используется предохранительный трансформатор. Трансформатор можно заменять только на аналогичный с идентичными техническими характеристиками. Проконсультируйтесь с квалифицированным персоналом или в обычном сервисном центре
7. Medida recomendada para la longitud de pelado del cable
8. В зонах с оголенной проводкой необходимо использовать термостойчивые соединители
9. Лампа подходит только для прямого подключения к электросети
10. Убедитесь в отсутствии повреждений проводки после сверления стены или потолка
11. 8- Никогда не скручивайте и не свивайте провода между светильником и поверхностью, к которой он крепится
12. Всегда соблюдайте минимальную дистанцию, указанную на изображении, между светильником и предметами, которые могут быть источником искр
13. СВЕТИЛЬНИК подходящее для внутренней температуре окружающей среды +25 ° C
14. Встроенные светильники ни в коем случае нельзя накрывать изоляционным или аналогичным материалом. Не прокладывает кабели над светильником